

ZBIERKA ZÁKONOV SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Ročník 2001

Vyhlásené: 20.12.2001 Časová verzia predpisu účinná od: 01.01.2002 do: 31.12.2003

Obsah tohto dokumentu má informatívny charakter.

532

VYHLÁŠKA

Ministerstva dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky

z 26. novembra 2001,

ktorou sa mení a dopĺňa vyhláška Ministerstva dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky č. 41/2000 Z. z., ktorou sa ustanovuje spôsob označenia úsekov diaľnic a ciest pre motorové vozidlá, ktorých užívanie podlieha úhrade, vzor nálepky a spôsob jej umiestnenia na motorovom vozidle v znení vyhlášky Ministerstva dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky č. 414/2000 Z.

z.

Ministerstvo dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky podľa § 24 písm. 1) zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) v znení zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 160/1996 Z. z. a zákona č. 395/1998 Z. z. ustanovuje:

Čl. I

Vyhláška Ministerstva dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky č. 41/2000 Z. z., ktorou sa ustanovuje spôsob označenia úsekov diaľnic a ciest pre motorové vozidlá, ktorých užívanie podlieha úhrade, vzor nálepky a spôsob jej umiestnenia na motorovom vozidle v znení vyhlášky Ministerstva dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky č. 414/2000 Z. z. sa mení a dopĺňa takto:

1. V § 3 sa slová „dolný alebo na“ nahrádzajú slovom „pravý“ a za slová „skla motorového vozidla“ sa vkladajú slová „alebo prvého vozidla jazdnej súpravy“.
2. Poznámka pod čiarou k odkazu 1 znie:
„1) § 6 ods. 4 zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) v znení neskorších predpisov.“
3. V § 4 ods. 1 písmená b) a f) znejú:
„b) doba platnosti nálepky vyjadrená slovom „ROČNÁ“, „15-dňová“ alebo „1-dňová“,
f) ak ide o nálepku s dobou platnosti 15 dní alebo 1 deň, rámček pozdĺž obvodu nálepky obsahujúci číslice na označenie dní (1 – 31) a číslice na označenie mesiacov (I – XII).“
4. § 4 sa dopĺňa odsekom 7, ktorý znie:
„(7) Vzor vonkajšej a vnútornej strany nálepky s 1-dňovou dobou platnosti a údaj o hmotnosti vozidla v čiernobielym vyhotovení sú uvedené v prílohe č. 3.“
5. § 5 sa dopĺňa odsekom 3, ktorý znie:
„(3) 1-dňová nálepka s kontrolným kupónom má tvar obdĺžnika s rozmermi 74 x 67 mm; bez kontrolného kupónu má tvar obdĺžnika s rozmermi 48 x 62 mm.“
6. V § 6a ods. 1 sa za slová „15-dňovej“ vkladajú slová „alebo 1-dňovej“.
7. V § 6a ods. 2 sa za slová „15-dňovej“ vkladajú slová „alebo 1-dňovej“.

8. Príloha č. 1 sa nahrádza prílohou č. 1 k tejto vyhláške.
9. Príloha č. 2 sa nahrádza prílohou č. 2 k tejto vyhláške.
10. Za prílohu č. 2 sa pripája príloha č. 3 k tejto vyhláške.

Čl. II

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. januára 2002.

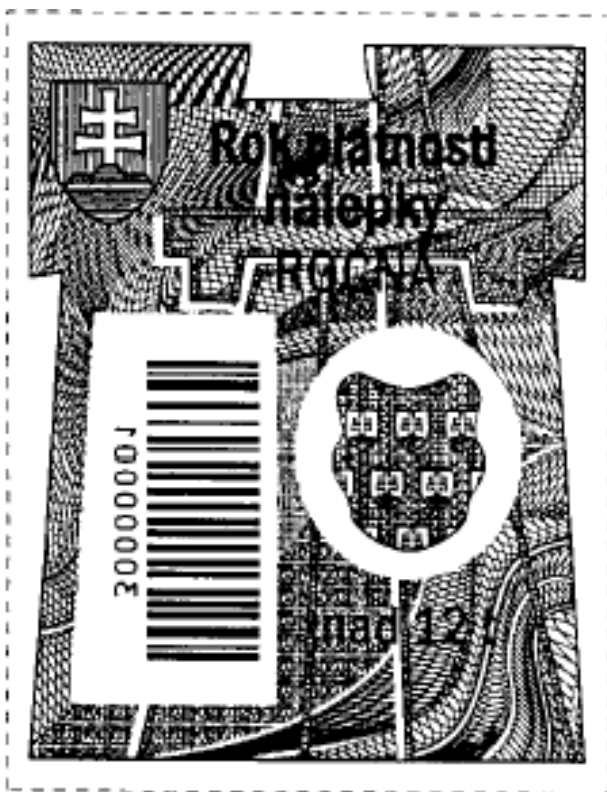
Jozef Macejko v. r.

**Príloha č. 1
k vyhláške č. 532/2001 Z. z.****VZORY NÁLEPIEK**

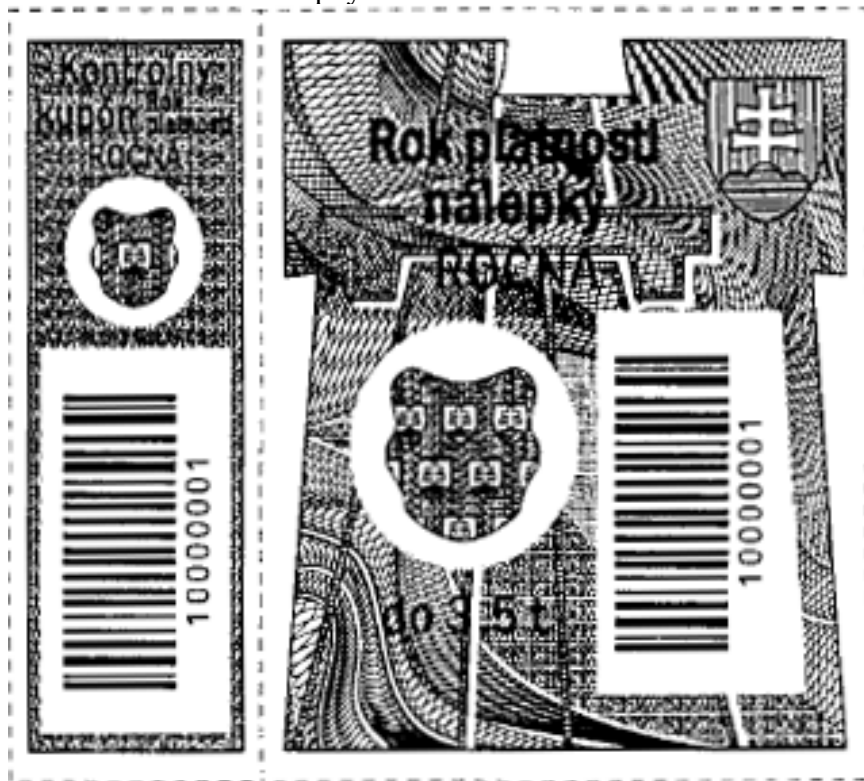
s ročnou dobou platnosti

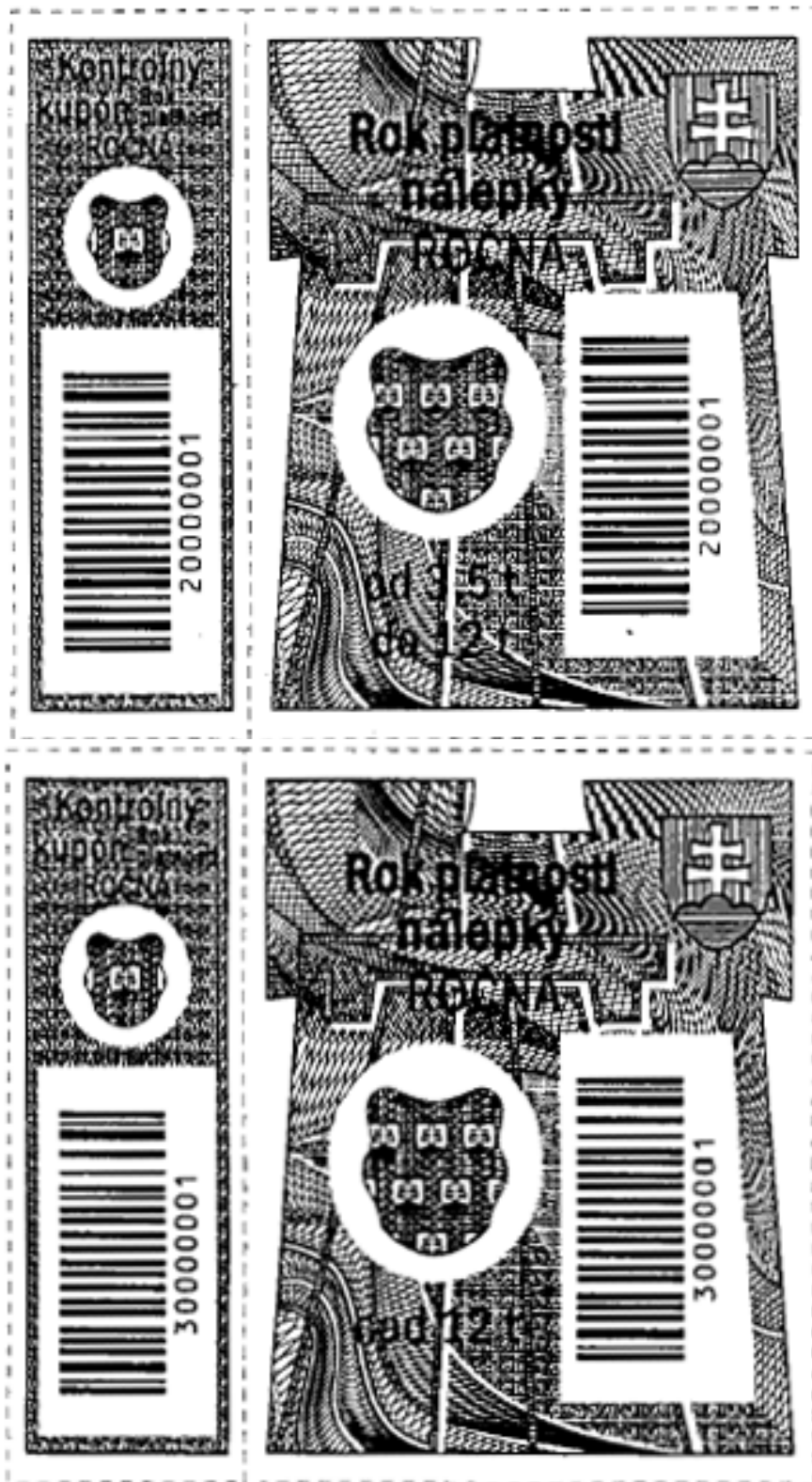
vonkajšia strana nálepky





vnútorná strana nálepky





VZORY TEXTOV

NA PAPIEROVEJ PODLOŽKE NÁLEPIEK

s ročnou dobou platnosti

Oddajte nálepku od podložky a nalepte ju na vnútornú stranu predného skla na vyznačené miesto.
 Detach the sticker from the base and attach to the inside of the windscreen in the marked place.
 Die Autobahnvignette von der Unterlage ablösen und an die gekennzeichnete Stelle auf die Innenseite der Windschutzscheibe kleben.



Motorové vozidlá s celkovou hmotnosťou do 3,5 t vrátane prípojného vozidla.
 Motor vehicles up to 3.5 tons. Kraftfahrzeuge bis 3,5 t.

Platnosť/Validity/Gültigkeit Rok platnosti

Nálepka je platná, ak je na kontrolnom kupóne uvedené evidenčné číslo vozidla.
 The sticker is valid if the check coupon states the vehicle registration number.
 Die Vignette ist gültig, wenn auf dem Kontrollkupon die Fahrzeugewidenznummer angeführt ist.



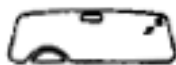
Kontrolný kupón oddajte a uchovajte. V prípade vyžiadania ho predložte kontrolným orgánom.
 Detach the check coupon and retain it. Produce to control authorities whenever so required.
 Kontrollkupon trennen und aufbewahren. Auf Verlangen den Kontrollorganen vorzeigen.

ROČNÁ



Evidenčné číslo vozidla:
 Vehicle registration number:
 Fahrzeugewidenznummer:

Oddajte nálepku od podložky a nalepte ju na vnútornú stranu predného skla na vyznačené miesto.
 Detach the sticker from the base and attach to the inside of the windscreen in the marked place.
 Die Autobahnvignette von der Unterlage ablösen und an die gekennzeichnete Stelle auf die Innenseite der Windschutzscheibe kleben.



Motorové vozidlá s celkovou hmotnosťou od 3,5 t do 12 t vrátane prípojného vozidla.
 Motor vehicles from 3.5 tons to 12 tons. Kraftfahrzeuge von 3,5 t bis 12 t.

Platnosť/Validity/Gültigkeit Rok platnosti

Nálepka je platná, ak je na kontrolnom kupóne uvedené evidenčné číslo vozidla.
 The sticker is valid if the check coupon states the vehicle registration number.
 Die Vignette ist gültig, wenn auf dem Kontrollkupon die Fahrzeugewidenznummer angeführt ist.





Kontrolný kupón oddajte a uchovajte. V prípade vyžiadania ho predložte kontrolným orgánom.
 Detach the check coupon and retain it. Produce to control authorities whenever so required.
 Kontrollkupon trennen und aufbewahren. Auf Verlangen den Kontrollorganen vorzeigen.

ROČNÁ



Evidenčné číslo vozidla:
 Vehicle registration number:
 Fahrzeugewidenznummer:

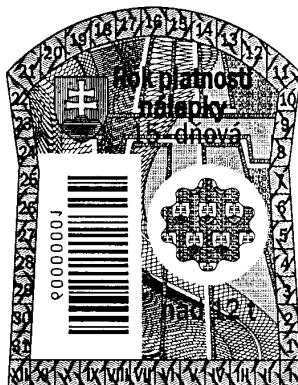
<p>Oddelte nálepku od podložky a nalepte ju na vnútornú stranu predného skla na vyznačené miesto. Detach the sticker from the base and attach to the inside of the windscreen in the marked place. Die Autobahnvignette von der Unterlage ablösen und an die gekennzeichnete Stelle auf die Innenseite der Windschutzscheibe kleben.</p> <p>Motorové vozidlá s celkovou hmotnosťou nad 12 t vrátane pripojného vozidla. Motor vehicles over 12 tons. Kraftfahrzeuge über 12 t.</p> <p>Platnosť / Validity / Gültigkeit Rok platnosti</p> <p>Nálepka je platná, ak je na kontrolnom kupóne uvedené evidenčné číslo vozidla. The sticker is valid if the check coupon states the vehicle registration number. Die Vignette ist gültig, wenn auf dem Kontrollkupon die Fahrzeug-evidenznummer angeführt ist.</p>  <p>8 588001 471033</p>	<p>Kontrolný kupón oddelte a uschovajte. V prípade vyžiadania ho predložte kontrolným orgánom. Detach the check coupon and retain it. Produce to control authorities whenever so required. Kontrollkupon trennen und aufbewahren. Auf Verlangen den Kontrollorganen vorzeigen.</p> <p>ROČNÁ</p>  <p>Evidenčné číslo vozidla: Vehicle registration number: Fahrzeug-evidenznummer:</p>
---	---

Príloha č. 2 k vyhláske č. 532/2001 Z. z.

VZORY NÁLEPIEK
s 15-dňovou dobou platnosti

vonkajšia strana nálepky

vnútorná strana nálepky



VZORY TEXTOV
NA PAPIEROVEJ PODLOŽKE NÁLEPIEK
s 15-dňovou dobou platnosti

Oddelte nálepku od podložky a nalepte ju na vnútornú stranu predného skla na vyznačené miesto.
Detach the sticker from the base and attach to the inside of the windscreen in the marked place.

Die Autobahnvignette von der Unterlage ablösen und an die gekennzeichnete Stelle auf die Innenseite der Windschutzscheibe kleben.
Motorové vozidlá s celkovou hmotnosťou do 3,5 t vrátane prípojného vozidla.
Motor vehicles up to 3.5 tons. Kraftfahrzeuge bis 3,5 t.


Platnosť: predierovaný deň a nasledujúcich 14 dní
Validity: punched day plus 14 subsequent days
Gültigkeit: ge Lochter Tag und 14 darauffolgende Tage

Nálepka je platná, ak je na kontrolnom kupóne uvedené evidenčné číslo vozidla.
The sticker is valid if the check coupon states the vehicle registration number.
Die Vignette ist gültig, wenn auf dem Kontrollkupon die Fahrzeugkennzeichennummer angeführt ist.

Kontrolný kupón oddelte a uschovajte. V prípade vyžadania ho predložte kontrolným orgánom.
Detach the check coupon and retain it. Produce to control authorities whenever so required.
Kontrollkupon trennen und aufbewahren. Auf Verlangen den Kontrollorganen vorzeigen.

15-dňová

Evidenčné číslo vozidla.
Vehicle registration number.
Fahrzeugkennzeichennummer.



Oddelte nálepku od podložky a nalepte ju na vnútornú stranu predného skla na vyznačené miesto.
Detach the sticker from the base and attach to the inside of the windscreen in the marked place.

Die Autobahnvignette von der Unterlage ablösen und an die gekennzeichnete Stelle auf die Innenseite der Windschutzscheibe kleben.
Motorové vozidlá s celkovou hmotnosťou od 3,5 t do 12 t vrátane prípojného vozidla.
Motor vehicles from 3.5 tons to 12 tons. Kraftfahrzeuge von 3,5 t bis 12 t.


Platnosť: predierovaný deň a nasledujúcich 14 dní
Validity: punched day plus 14 subsequent days
Gültigkeit: ge Lochter Tag und 14 darauffolgende Tage

Nálepka je platná, ak je na kontrolnom kupóne uvedené evidenčné číslo vozidla.
The sticker is valid if the check coupon states the vehicle registration number.
Die Vignette ist gültig, wenn auf dem Kontrollkupon die Fahrzeugkennzeichennummer angeführt ist.

Kontrolný kupón oddelte a uschovajte. V prípade vyžadania ho predložte kontrolným orgánom.
Detach the check coupon and retain it. Produce to control authorities whenever so required.
Kontrollkupon trennen und aufbewahren. Auf Verlangen den Kontrollorganen vorzeigen.

15-dňová

Evidenčné číslo vozidla.
Vehicle registration number.
Fahrzeugkennzeichennummer.



Oddelte nálepku od podložky a nalepte ju na vnútornú stranu predného skla na vyznačené miesto.
Detach the sticker from the base and attach to the inside of the windscreen in the marked place.

Die Autobahnvignette von der Unterlage ablösen und an die gekennzeichnete Stelle auf die Innenseite der Windschutzscheibe kleben.
Motorové vozidlá s celkovou hmotnosťou nad 12 t vrátane prípojného vozidla.
Motor vehicles over 12 tons. Kraftfahrzeuge über 12 t.


Platnosť: predierovaný deň a nasledujúcich 14 dní
Validity: punched day plus 14 subsequent days
Gültigkeit: ge Lochter Tag und 14 darauffolgende Tage

Nálepka je platná, ak je na kontrolnom kupóne uvedené evidenčné číslo vozidla.
The sticker is valid if the check coupon states the vehicle registration number.
Die Vignette ist gültig, wenn auf dem Kontrollkupon die Fahrzeugkennzeichennummer angeführt ist.

Kontrolný kupón oddelte a uschovajte. V prípade vyžadania ho predložte kontrolným orgánom.
Detach the check coupon and retain it. Produce to control authorities whenever so required.
Kontrollkupon trennen und aufbewahren. Auf Verlangen den Kontrollorganen vorzeigen.

15-dňová

Evidenčné číslo vozidla.
Vehicle registration number.
Fahrzeugkennzeichennummer.



Príloha č. 2
k vyhláske č. 532/2001 Z. z.

VZORY NÁLEPIEK

s 15-dňovou dobou platnosti

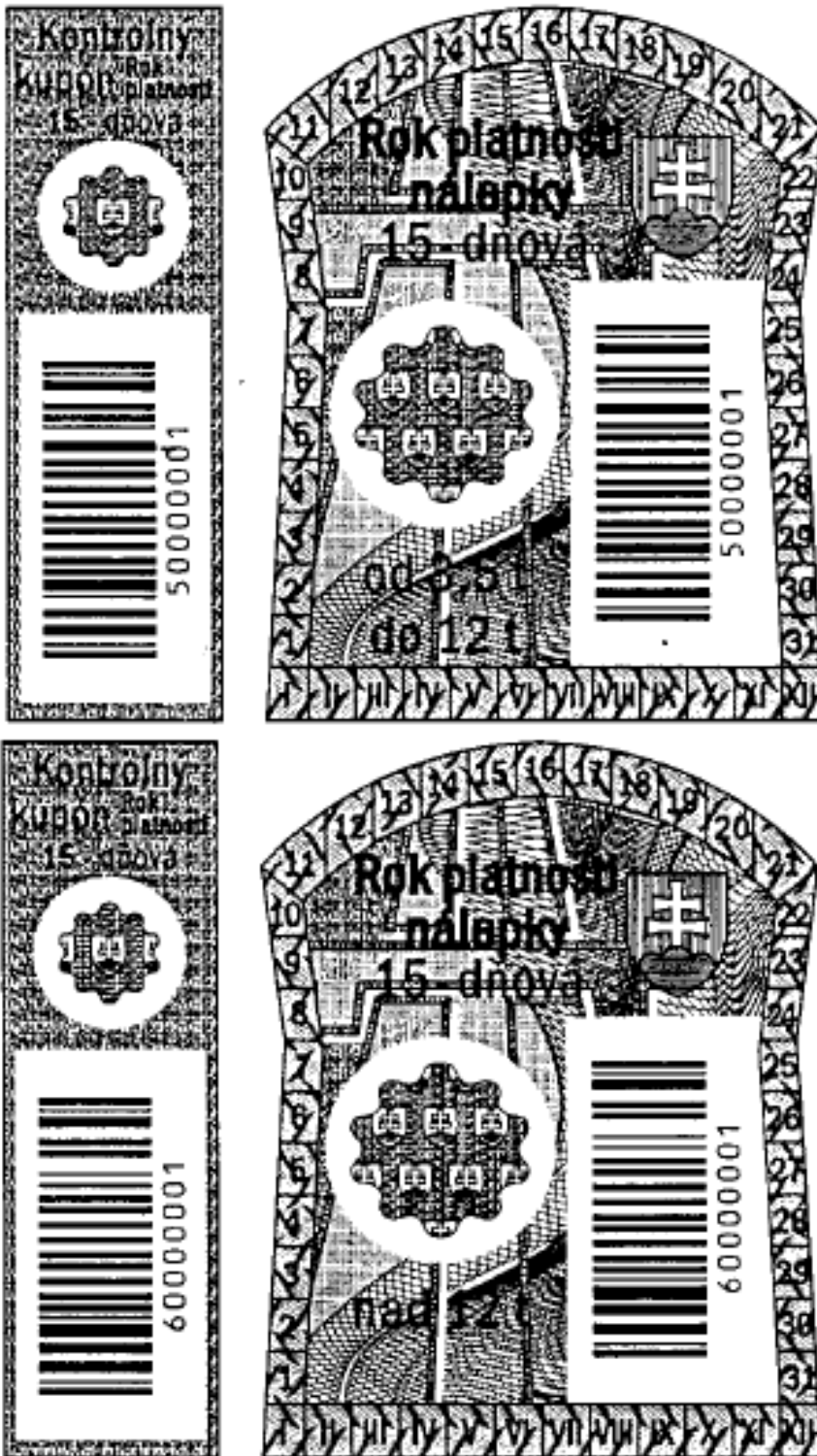
vonkajšia strana nálepky





vnútorná strana nálepky





VZORY TEXTOV

NA PAPIEROVEJ PODLOŽKE NÁLEPIEK

s 15-dňovou dobou platnosti

Oddeľte nálepku od podložky a nalepte ju na vnútornú stranu predného skla na vyznačené miesto.
Detach the sticker from the base and attach to the inside of the windscreen in the marked place.

Die Autobahnvignette von der Unterlage ablösen und an die gekennzeichnete Stelle auf die Innenseite der Windschutzscheibe kleben.



Motorové vozidlá s celkovou hmotnosťou do 3,5 t vrátane prípojného vozidla.
Motor vehicles up to 3.5 tons. Kraftfahrzeuge bis 3,5 t.

Platnosť: predierovaný deň a nasledujúcich 14 dní
Validity: punched day plus 14 subsequent days
Gültigkeit: gelochter Tag und 14 darauffolgende Tage

Nálepka je platná, ak je na kontrolnom kupóne uvedené evidenčné číslo vozidla.

The sticker is valid if the check coupon states the vehicle registration number.

Die Vignette ist gültig, wenn auf dem Kontrollkupon die Fahrzeugevidenznummer angeführt ist.



8 588001 471040

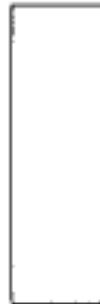
Kontrolný kupón oddeľte a uschovajte. V prípade vyžiadania ho predložte kontrolným orgánom.

Detach the check coupon and retain it. Produce to control authorities whenever so required.

Kontrollkupon trennen und aufbewahren.

Auf Verlangen den Kontrollorganen vorzeigen.

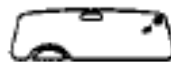
15-dňová



Evidenčné číslo vozidla:
Vehicle registration number:
Fahrzeugevidenznummer:

Oddeľte nálepku od podložky a nalepte ju na vnútornú stranu predného skla na vyznačené miesto.
Detach the sticker from the base and attach to the inside of the windscreen in the marked place.

Die Autobahnvignette von der Unterlage ablösen und an die gekennzeichnete Stelle auf die Innenseite der Windschutzscheibe kleben.



Motorové vozidlá s celkovou hmotnosťou od 3,5 t do 12 t vrátane prípojného vozidla.
Motor vehicles from 3.5 tons to 12 tons. Kraftfahrzeuge von 3,5 t bis 12 t.

Platnosť: predierovaný deň a nasledujúcich 14 dní
Validity: punched day plus 14 subsequent days
Gültigkeit: gelochter Tag und 14 darauffolgende Tage

Nálepka je platná, ak je na kontrolnom kupóne uvedené evidenčné číslo vozidla.

The sticker is valid if the check coupon states the vehicle registration number.

Die Vignette ist gültig, wenn auf dem Kontrollkupon die Fahrzeugevidenznummer angeführt ist.



8 588001 471057

Kontrolný kupón oddeľte a uschovajte. V prípade vyžiadania ho predložte kontrolným orgánom.

Detach the check coupon and retain it. Produce to control authorities whenever so required.

Kontrollkupon trennen und aufbewahren.

Auf Verlangen den Kontrollorganen vorzeigen.

15-dňová



Evidenčné číslo vozidla:
Vehicle registration number:
Fahrzeugevidenznummer:

Oddeľte nálepku od podložky a nalepte ju na vnútornú stranu predného skla na vyznačené miesto.
Detach the sticker from the base and attach to the inside of the windscreen in the marked place.

Die Autobahnvignette von der Unterlage ablösen und an die gekennzeichnete Stelle auf die Innenseite der Windschutzscheibe kleben.



Motorové vozidlá s celkovou hmotnosťou nad 12 t vrátane pripojného vozidla.
Motor vehicles over 12 t.
Kraftfahrzeuge über 12 t.

Platnosť: predierovaný deň a nasledujúcich 14 dní
Validity: punched day plus 14 subsequent days
Gültigkeit: gelochter Tag und 14 darauffolgende Tage

Nálepka je platná, ak je na kontrolnom kupóne uvedené evidenčné číslo vozidla.

The sticker is valid if the check coupon states the vehicle registration number.

Die Vignette ist gültig, wenn auf dem Kontrollkupon die Fahrzeugenvidenznummer angeführt ist.



Kontrolný kupón oddeľte a uschovajte.
V prípade vyžiadania ho predložte kontrolným orgánom.

Detach the check coupon and retain it.
Produce to control authorities whenever so required.

Kontrollkupon trennen und aufbewahren.

Auf Verlangen den Kontrollorganen vorzeigen.

15-dňová



Evidenčné číslo vozidla:
Vehicle registration number:
Fahrzeugevidenznummer:

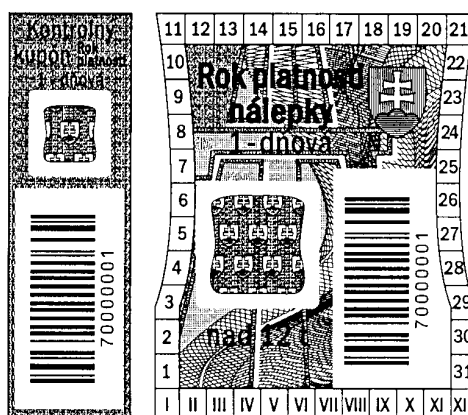
Príloha č. 3 k vyhláske č. 532/2001 Z. z.

VZORY NÁLEPIEK
s 1-dňovou dobou platnosti


vonkajšia strana nálepky



vnútorná strana nálepky



VZORY TEXTOV
NA PAPIEROVEJ PODLOŽKE NÁLEPIEK
s 1-dňovou dobou platnosti

<p>Oddeľte nálepku od podložky a nalepte ju na vnútornú stranu predného skla na vyznačené miesto. Detach the sticker from the base and attach to the inside of the windscreen in the marked place.</p> <p>Die Autobahnvignette von der Unterlage ablösen und an die gekennzeichnete Stelle auf die Innenseite der Windschutzscheibe kleben.</p> <p>Motorové vozidlá s celkovou hmotnosťou nad 12 t vrátane prípojného vozidla. Motor vehicles over 12 tons. Kraftfahrzeuge über 12 t.</p> <p>Platnosť: predierovaný deň od 00.00 h do 24.00 h Validity: punched day from 00:00 to 24:00 hrs Gültigkeit: gefolchter Tag von 00.00 Uhr bis 24.00 Uhr</p> <p>Nálepka je platná, ak je na kontrolnom kupóne uvedené evidenčné číslo vozidla. The sticker is valid if the check coupon states the vehicle registration number.</p> <p>Die Vignette ist gültig, wenn auf dem Kontrollkupon die Fahrzeugkennzeichennummer angeführt ist.</p>  <p>8 588001 471071</p>	<p>Kontrolný kupón oddeľte a uschovajte. V prípade vyžadania ho predložte kontrolným orgánom. Detach the check coupon and retain it. Produce to control authorities whenever so required.</p> <p>Kontrollkupon trennen und aufbewahren. Auf Verlangen den Kontrollorganen vorzeigen.</p> <div style="border: 1px solid black; width: 30px; height: 40px; margin: 5px auto;"></div> <p style="text-align: center;">1-dňová</p> <p style="font-size: small;">Evidenčné číslo vozidla: Vehicle registration number: Fahrzeugkennzeichennummer:</p>
---	---

Príloha č. 3
k vyhláske č. 532/2001 Z. z.

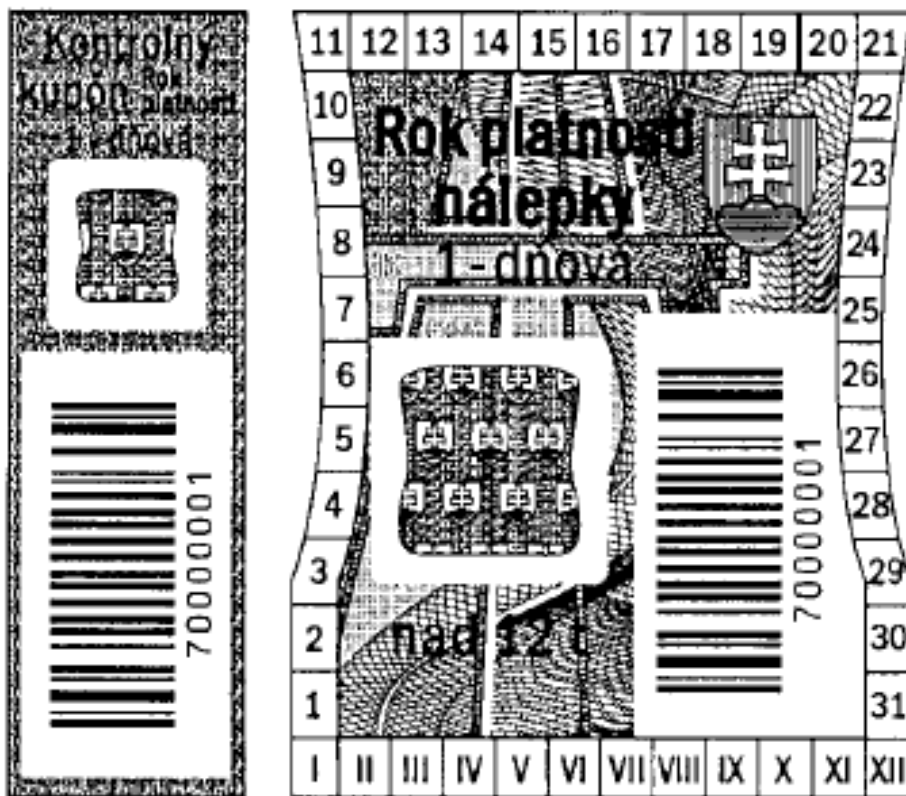
VZORY NÁLEPIEK

s 1-dňovou dobou platnosti

vonkajšia strana nálepky



vnútorná strana nálepky



VZORY TEXTOV

NA PAPIEROVEJ PODLOŽKE NÁLEPIEK

<p>Oddeľte nálepku od podložky a nalepte ju na vnútornú stranu predného skla na vyznačené miesto. Detach the sticker from the base and attach to the inside of the windscreen in the marked place. Die Autobahnwignette von der Unterlage ablösen und an die gekennzeichnete Stelle auf die Innenseite der Windschutzscheibe kleben.</p> <p>Motorové vozidlá s celkovou hmotnosťou nad 12 t vrátane prípojného vozidla. Motor vehicles over 12 tons. Kraftfahrzeuge über 12 t.</p> <p><i>Platnosť: predferovaný deň od 00.00 h do 24.00 h</i> <i>Validity: punched day from 00:00 to 24:00 hrs</i> <i>Gültigkeit: gefechter Tag von 00.00 Uhr bis 24.00 Uhr</i></p> <p>Nálepka je platná, ak je na kontrolnom kupóne uvedené evidenčné číslo vozidla. The sticker is valid if the check coupon states the vehicle registration number. Die Vignette ist gültig, wenn auf dem Kontrollkupon die Fahrzeugevidenznummer angeführt ist.</p>  <p>8 588001 471071</p>	<p>Kontrolný kupón oddeľte a uschovajte. V prípade vyžiadania ho predložte kontrolným orgánom. Detach the check coupon and retain it. Produce to control authorities whenever so required. Kontrollkupon trennen und aufbewahren. Auf Verlangen den Kontrollorganen vorzeigen.</p> <p>1-dňová</p> <div style="border: 1px solid black; width: 100px; height: 100px; margin: 5px 0;"></div> <p>Evidenčné číslo vozidla: Vehicle registration number: Fahrzeugevidenznummer:</p>
--	--

